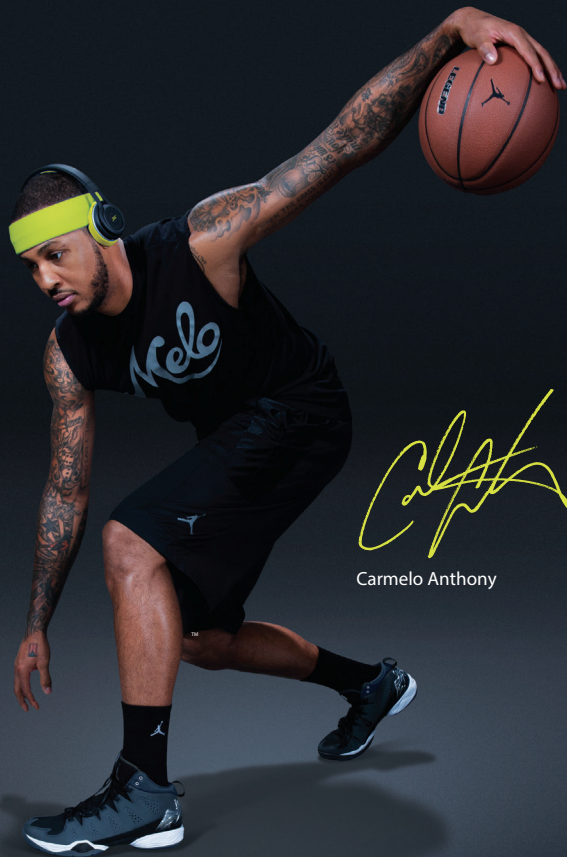




OWNER'S MANUAL  
SMS-ONWD-SPRT SERIES

ON-EAR WIRED SPORT  
PROFESSIONALLY TUNED HEADPHONES



A stylized yellow signature of Carmelo Anthony.

Carmelo Anthony

# on-ear wired sport

FR  
CARACTÉRISTIQUE DU CASQUE FILAIRE  
SPORT STREET BY 50:



**NORME IPX4**  
Protection contre les  
projections de sueur et d'eau

40U

**REVÊTEMENT CAOUTCHOUTÉ 40U**  
revêtement caoutchouté ultra résistant



**FORME OVALE**  
cousinets brevetés, en mousse  
à mémoire de forme, ovales, en cuir



**FACILE À PLIER**  
ultra résistant et pliage facile

   smsaudio | [smsaudio.com](https://www.smsaudio.com)

## pour votre sécurité



**AVERTISSEMENT:** L'écoute de musique à des volumes sonores très élevés pendant une longue période peut endommager votre audition. Réglez le volume avant de placer le casque sur vos oreilles, afin de les protéger contre les changements brusques du niveau sonore. Cet appareil est conforme à la section 15 du règlement du FCC. Le fonctionnement de l'appareil est soumis aux deux conditions suivantes : (1) Cet appareil ne cause pas d'interférences nuisibles pour la santé, et (2) cet appareil doit accepter toutes les interférences reçues, y compris celles pouvant causer un mauvais fonctionnement.



**ATTENTION:** Cet appareil a été testé et jugé conforme aux limites fixées pour un appareil numérique de classe B, conformément à la section 15 du règlement du FCC. Ces limites sont fixées pour apporter une protection raisonnable contre les interférences nuisibles pour la santé dans le cadre d'une installation au domicile. Cet appareil génère, utilise et peut rayonner de l'énergie sous forme d'ondes radio et, s'il n'est pas installé correctement et utilisé conformément aux consignes fournies, peut causer des interférences nuisibles aux communications radio.



**ATTENTION:** Tout changement ou modification n'ayant pas reçu l'autorisation expresse de SMS Audio™ peut entraîner la perte du droit de l'utilisateur à faire fonctionner l'appareil.




**ATTENTION:** Par la présente, SMS Audio, LLC, déclare que ce casque d'écoute STREET by 50 est en conformité avec les exigences essentielles et les dispositions pertinentes de la directive 1999/5/CE. Une copie de la déclaration de conformité peut être obtenue au [www.smsaudio.net/directive1999/streetby50\\_inear.pdf](http://www.smsaudio.net/directive1999/streetby50_inear.pdf)



**ATTENTION:** Cet appareil est conforme à la note d'eau sceau de IPX4, qui assure l'instrument présenter aucun dommage défavorable même si exposé aux projections d'eau de toutes directions. Toutefois, l'instrument n'est pas étanche à l'eau, il ne doit jamais être lavé avec de l'eau ou à gauche immergé dans l'eau.

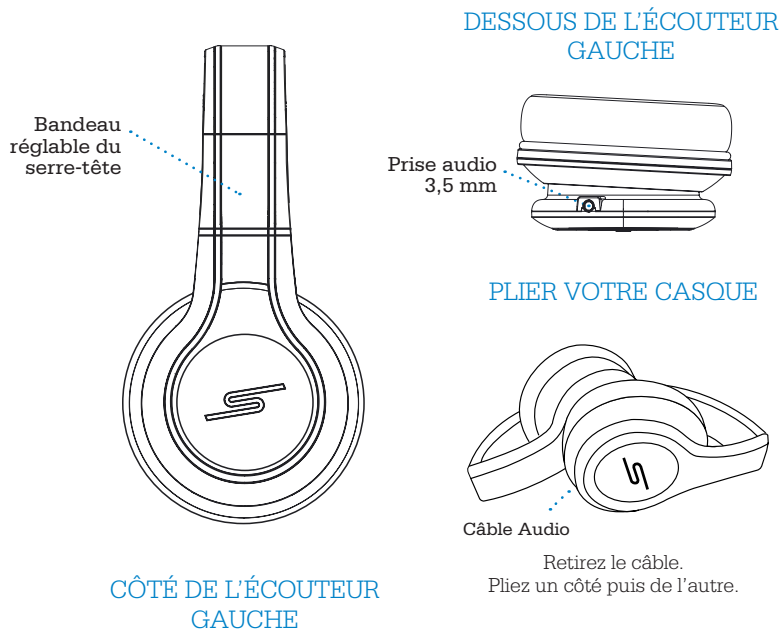
## contenu de la boîte

- 1] Boîtier de transport à l'effigie
- 2] Câble amovible à l'effigie avec micro à 3 clics
- 3] SMS Audio serviette de sport
- 4] Lavable Mousse couvertures
- 5] 1 feuille d'autocollants SMS Audio
- 6] Manuel de l'utilisateur à l'effigie

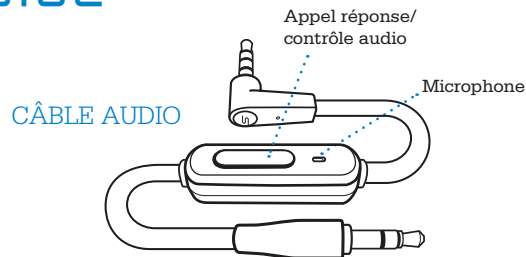
©2014 SMS Audio, LLC, Delray Beach, FL 33445. Tous droits réservés. « SMS Audio » et « STREET by 50 », ainsi que leur logos respectifs sont les marques commerciales de « SMS Audio, LLC » ou de ses concédants de licence. Le sigle  est une marque commerciale de SMS Audio, LLC ou de ses concédants de licence. iPad, iPhone et iPod sont des marques déposées d'Apple, aux États-Unis et d'autres pays. Apple n'est pas responsable de l'utilisation de cet appareil et de sa conformité aux normes de sécurité et aux normes d'application de la réglementation.

## aperçu des caractéristiques

Reportez-vous à ce guide pour une description des boutons et de leur emplacement, et des autres fonctions mentionnées dans ce guide.



## guide de démarrage rapide



### Écoute de la musique

- 1] Branchez la prise droite du câble audio/micro fourni dans la prise 3,5 mm située dans l'écouteur gauche de votre casque, et l'extrémité en forme de coude à 90° dans votre périphérique audio.
- 2] Réglez le volume sur le périphérique audio au niveau souhaité, en n'oubliant pas que l'écoute prolongée de musique à des niveaux sonores élevés peut endommager votre audition.
- 3] Réglez la longueur du bandeau du serre-tête jusqu'à ce que les coussinets se logent confortablement autour de vos oreilles.

## Contrôles audio\*

- Pour sauter des pistes, appuyez simplement deux fois rapidement sur le bouton **APPEL RÉPONSE/CONTRÔLE AUDIO ( ≡ )** situé sur le câble audio/micro.
- Pour revenir à la piste précédente, appuyez trois fois rapidement sur le bouton **APPEL RÉPONSE/CONTRÔLE AUDIO ( ≡ )** situé sur le câble audio/micro.
- Pour répondre à un appel entrant, appuyez une fois sur le bouton **APPEL RÉPONSE ( ≡ )** situé sur le câble audio/micro ; appuyez de nouveau pour raccrocher.

*La lecture des pistes s'interrompra automatiquement en cas d'appel entrant ; si vous décrochez, la musique restera en pause jusqu'à ce que vous raccrochiez, puis reprendra automatiquement une fois l'appel terminé.*

**\*Le câble audio/micro est compatible avec iPod®, iPhone™ et iPad™.**

## FAQ

### Quels périphériques audio fonctionnent avec mon casque STREET by 50™ ?

Votre casque est compatible avec n'importe quel appareil possédant une prise audio 3,5 mm. Il suffit de brancher le câble audio 3,5 mm directement dans la source audio, par exemple sur les lecteur MP3, iPod®, iPhone™, iPad™, tablettes, lecteurs CD, certains appareils mobiles, consoles portables et ordinateurs portables.

### Comment puis-je nettoyer mon casque sans l'endommager ?

Votre casque est fourni avec un chiffon spécial de nettoyage et de lustrage pour un nettoyage à sec régulier. N'utilisez jamais de liquides, de fluides ou de dissolvants sur votre casque, car vous pourriez l'endommager et annuler ainsi la garantie.

### S'agit-il d'un casque à réduction du bruit ?

Les casques STREET by 50™ ne possèdent pas de technologie active de réduction du bruit. La forme unique des coussinets apporte une isolation sonore passive par une réduction des bruits de fond.

# garantie limitée

SMS Audio LLC (« SMS ») garantit à l'acheteur original que ce produit, lorsqu'il est acheté maintenant dans son emballage d'origine et auprès d'un vendeur autorisé, et lorsqu'il est utilisé selon les consignes fournies par SMS et les recommandations contenues dans les manuels accompagnant le produit, sera remplacé en cas de défaut de matériel ou de main d'œuvre constaté au moment de l'achat et empêchant le produit de fonctionner de la manière indiquée dans la documentation l'accompagnant, pendant une période d'un (1) an à partir de la date d'achat originale dans son emballage d'origine et auprès d'un vendeur autorisé (« période de Garantie »).

En cas de défaut et qu'une réclamation valide soit reçue par SMS dans la Période de garantie, SMS pourra, selon son choix, (a) réparer le produit sans frais, à l'aide de pièces de rechange neuves ou reconditionnées, ou (b) échanger le produit pour un produit neuf ou fabriqué à partir de pièces neuves ou reconditionnées et dont les caractéristiques sont au moins équivalentes à celles du produit original.

Pour effectuer une réclamation ou pour obtenir la réparation ou le remplacement selon les conditions de cette garantie, veuillez retourner le produit accompagné d'une preuve d'achat, de la description du problème et des frais de transport retour prépayés à SMS Audio, LLC Attn: SMS Warranty 1159 Logan Circle, NW Atlanta GA 30318.

Un mandat de 5 \$ à l'ordre de SMS Audio, LLC doit être inclus pour couvrir les frais d'expédition de retour et la manutention. Les frais d'expédition restent à votre charge et vous assumez le risque de perte ou d'endommagement du produit durant le transport. Cette garantie ne s'applique pas : (a) aux dommages causés au produit par une utilisation autre que prévue et non-commerciale, un accident, une utilisation abusive, une utilisation impropre, une mauvaise utilisation ; (b) aux dommages causés lors de l'entretien ou de la réparation effectuée par une personne n'appartenant pas à SMS ; (c) à un produit ou une pièce qui a été altérée ou modifiée par une personne n'appartenant pas à SMS ; (d) en cas de retrait ou de modification du numéro de série SMS ou de l'identification du produit ; (e) en cas d'exposition du produit à la chaleur, au froid, au soleil, à l'eau ou à d'autres liquides, aux produits chimiques, aux animaux, à la poussière, au sable ou à d'autres saletés ; (f) aux personnes ayant acheté le produit d'occasion ou hors de son emballage, ou l'ayant acheté dans le but de le revendre, de le louer ou d'en faire un usage commercial ; (g) à des événements hors du contrôle de SMS, y compris, sans s'y limiter, actes de vandalisme, incendie, tempêtes, tremblements de terre, inondations ou catastrophes naturelles. Aucun fournisseur, détaillant, revendeur, représentant ou employé de SMS n'est autorisé à effectuer de modification, d'extension ou d'ajout à cette garantie.

L'étendue de la responsabilité de SMS dans le cadre de cette garantie est limitée à la réparation ou au remplacement expliqués ci-dessus, et en aucun cas la responsabilité de l'entreprise ne saura dépasser le prix d'achat payé.

**DANS LA LIMITE PERMISE PAR LA LOI, CETTE GARANTIE ET LES SOLUTIONS DÉTAILLÉES CI-DESSUS SONT A L'EXCLUSION ET EN REMPLACEMENT DE TOUTE AUTRE GARANTIE, SOLUTION OU CONDITION, ORALE OU ÉCRITE, EXPRESSE OU IMPLICITE. SMS REJETTE PARTICULIÈREMENT TOUTE GARANTIE IMPLICITE ? Y COMPRIS ? SANS S'Y LIMITER, LES GARANTIES DE VALEUR MARCHANDE ET D'ADAPTABILITÉ DU PRODUIT À UN USAGE PARTICULIER. SI SMS NE PEUT PAS LÉGALEMENT REJETER OU EXCLURE LES GARANTIES IMPLICITES DANS LA LIMITE PERMISE PAR LA LOI, ALORS, DANS LA MESURE POSSIBLE, TOUTE RÉCLAMATION PAR RAPPORT À CES GARANTIES IMPLICITES EXPIRERA À L'EXPIRATION DE LA PÉRIODE DE GARANTIE DU PRODUIT. DANS LA LIMITE PERMISE PAR LA LOI, SMS N'EST PAS RESPONSABLE DES DOMMAGES DIRECTS, SPÉCIAUX, ACCESSOIRES OU CONSÉCUTIFS RÉSULTANT D'UNE RUPTURE DE LA GARANTIE OU DES CONDITIONS DU PRODUIT, OU DANS LE CADRE DE TOUTE AUTRE THÉORIE JURIDIQUE.**

Cette Garantie limitée et tout litige résultant de, ou en lien avec, cette Garantie limitée ou l'état du produit, la documentation ou l'emballage (« Litige ») sera réglée selon les lois de l'état de New York, sans égards pour les principes de conflit de lois. La Convention (des Nations Unies) sur les contrats de vente internationale de marchandises ne s'applique pas et est spécifiquement exclue. Le

tribunal d'État et le tribunal fédéral, situés dans l'État de New York, comté de New York, États-Unis d'Amérique, auront toute compétence et seront le forum exclusif pour la résolution du Litige.

**CETTE GARANTIE LIMITÉE VOUS DONNE DES DROITS LÉGAUX SPÉCIFIQUES, ET VOUS POUVEZ ÉGALEMENT JOUIR D'AUTRES DROITS, DIFFÉRENTS SELON LES ÉTATS ET LES TRIBUNAUX COMPÉTENTS, ET CEUX-CI NE SERONT PAS AFFECTÉS PAR CETTE GARANTIE LIMITÉE. CETTE GARANTIE NE PEUT PAS ÊTRE TRANSFÉRÉE NI ATTRIBUÉE.**

Si une quelconque section de cette Garantie limitée s'avérait illégale, nulle ou non-applicable, cette section devrait être considérée comme individuelle et n'affecterait pas les sections restantes. En cas de différence entre la version anglaise et les autres versions de cette Garantie limitée, la version anglaise fera foi.

Pour toute question ou demande d'informations concernant la garantie, veuillez nous contacter par courriel à [warranty@smsaudio.com](mailto:warranty@smsaudio.com).

## ÉCHANGES ET REMBOURSEMENTS

Dans les 15 jours suivant l'achat original du produit (Réclamation d'échange ou de remboursement), un nouveau produit pourra être échangé pour un autre produit SMS ou renvoyé pour remboursement, dans la limite des conditions générales suivantes.

Pour obtenir l'échange ou le remboursement du produit, vous devez obtenir un Numéro d'autorisation de retour d'article (angl. RMA) et SMS doit recevoir le produit accompagné de votre bordereau de marchandises/UPC original ainsi qu'une preuve d'achat, dans la période d'échange ou de remboursement. Les RMAs sont valides pour 10 jours. Pour obtenir un numéro RMA, veuillez contacter le service à la clientèle à [warranty@smsaudio.com](mailto:warranty@smsaudio.com).

Envoyez le produit accompagné de votre bordereau original, d'une preuve d'achat et d'un numéro RMA, ainsi qu'une note indiquant si vous souhaitez échanger le produit (et si oui, quel autre produit SMS vous souhaitez commander), ou un remboursement, à : SMS Audio, LLC Attn: SMS Warranty 1159 Logan Circle, NW Atlanta GA 30318.

Les frais d'expédition engagés relativement à l'échange ou le retour de nouveau matériel ne sont pas remplaçables.

Les frais d'expédition restent à votre charge et vous assumez le risque de perte ou d'endommagement du produit durant le transport, depuis ou à destination de SMS.

Suite à la réception d'une demande de remboursement ou d'échange valide pendant la Période de remboursement ou d'échange, SMS créditera, dans le cas d'un échange, le prix d'achat du produit échangé (à l'exclusion des taxes et frais d'expédition, de manutention et d'assurance) par rapport au prix en ligne d'un produit SMS en stock. Dans le cas d'un remboursement, SMS remboursera le prix d'achat du produit retourné (à l'exclusion des taxes et des frais d'expédition/manutention/assurance/droit de douane) dans 30 jours du reçu de la réclamation de remboursement.

SMS Audio se réserve le droit de décliner tout retour ou échange lorsque le produit n'est pas en condition presque neuve. Comme neuf signifie l'ensemble complet du produit dans son emballage original, accompagné de l'ensemble des appareils, emballages, manuels et accessoires non endommagés (y compris l'usure).

Les commandes passées en ligne pour des produits en stock mettent généralement deux jours à être expédiés une fois que la commande a été passée, par conséquent si vous souhaitez annuler une commande ou même après la confirmation de la commande, ceci doit être fait dans les 24 heures. Contactez [warranty@smsaudio.com](mailto:warranty@smsaudio.com) muni de votre numéro de commande et un remboursement sera effectué. Soyez conscient que toutes les commandes effectuées en dehors des États-Unis peuvent engendrer des frais d'expédition et un droit de douane pour lesquels SMS Audio n'est pas responsable.

©2014 SMS Audio, LLC, Delray Beach, FL 33445. All Rights Reserved. "SMS Audio" and "STREET by 50" along with their respective logos are trademarks of SMS Audio, LLC or its licensors. The "SMS Audio" mark is a trademark of SMS Audio, LLC or its licensors.

©2014 SMS Audio, LLC, Delray Beach, FL 33445. Tous droits réservés. « SMS Audio » et « STREET by 50 » et leurs logos respectifs sont des marques de commerce de SMS Audio, LLC ou de ses concédants de licence. La marque « SMS Audio » est une marque de commerce de SMS Audio, LLC ou de ses concédants de licence.

©2014 SMS Audio, LLC, Delray Beach, FL 33445. Todos los derechos reservados. "SMS Audio" y "STREET by 50" junto con sus respectivos logotipos, son marcas registradas de SMS Audio, LLC o sus licenciadore. La marca "SMS Audio" es una marca registrada de SMS Audio, LLC o sus licenciadore.

©2014 SMS Audio, LLC, Delray Beach, FL 33445. Todos os direitos reservados. "SMS Audio" e "STREET da 50" junto de suas respectivas logomarcas são marcas da SMS Audio, LLC ou seus licenciadore. A marca "SMS Audio" é uma marca da SMS Audio, LLC ou seus licenciadore.





REGISTER AT [SMSAUDIO.COM](http://SMSAUDIO.COM)

Additional language translation available at  
[www.smsaudio.com/manuals](http://www.smsaudio.com/manuals)

   [smsaudio](https://www.smsaudio.com) | [www.smsaudio.com](http://www.smsaudio.com)